



# الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

A/34/108  
S/13145  
6 March 1979  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

مجلس  
الأمم



الجمعية  
العامة

مجلس الأمن  
السنة الرابعة والثلاثون

الجمعية العامة  
الدورة الرابعة والثلاثون  
البند ٥١ من القائمة الأولية\*

تقرير اللجنة الخاصة المعنية بالتحقيق في  
الممارسات الاسرائيلية التي تمس حقوق  
الانسان لسكان الأراضي المحتلة

رسالة مؤرخة في ٥ آذار/مارس ١٩٧٩ ، موجهة الى الامين  
العام من القائم بالأعمال بالنيابة بالبعثة الدائمة للسفـال  
لدى الامم المتحدة

أتشرف ، بوصفي رئيسا للمؤتمر الاسلامي ، أن احيل الى سيادتكم طيا الاعلان الصادر في  
أعقاب اجتماع الدول الاسلامية الاعضاء في الامم المتحدة الذي عقد في مقر المنظمة يوم الجمعة  
٢ آذار/مارس ١٩٧٩ .

وأكون ممتنا ، باسم الدول الاسلامية الاعضاء في الامم المتحدة ، لو تفضلتم بتعميم هذا  
الاعلان بوصفه وثيقة من وثائق الجمعية العامة تحت البند ٥١ من القائمة الأولية ، ومن وثائق  
مجلس الأمن .

( توقيع ) هنري انطوان توريسين  
القائم بالأعمال بالنيابة

. A/34/50 \*

مرفق

اعلان صادر في ٢ آذار/مارس ١٩٧٩ عن الدول الاسلامية  
الاعضاء في الامم المتحدة

١ - عقدت الدول الاسلامية الاعضاء في الامم المتحدة اجتماعا في ٢ آذار/مارس ١٩٧٩ للتداول في مسألة ازالة المعالم الاسلامية والعربية للقدس الشريف وهي عملية غاية في الشؤم والتسارع، نتيجة لسياسة وممارسة الاستعمار والنهب المنهجيتين والمتعمدتين اللتين تتبعهما سلطات الاحتلال الاسرائيلية في البلاد المقدسة .

٢ - وأجرى المؤتمرون استعراضا وتقييما وقائعيين مكثفين للآثار الناشئة عن السياسات المستمرة والمندفعة والطائشة التي اتبعتها سلطات الاحتلال الاسرائيلي في القدس وضواحيها على امتداد السنوات الماضية والتي تستهدف تغيير الطابع الديني والتاريخي والوطني لمدينة القدس الشريف وطمس هذا الطابع في نهاية المطاف .

٣ - وكشف الاستعراض عن وجود حالة ذات أبعاد مزعجة لا تملك الدول الاعضاء الا ان تنظر اليها بقلق وانزعاج عميقين . وهذه الحالة لا تطاق وغير مقبولة على الاطلاق من حيث انها تشكل خطرا شديدا على واحد من أقدم جوانب تراثهم الديني والتاريخي . كما انها تحرم أيضا ٨٠٠ مليون مواطن في دولهم المختلفة وتحرم آخرين في كثير من الدول الصديقة من حقوقهم غير القابلة للتصرف والمشروعة في اداء واحدة من شعائرهم الدينية الاساسية التي ما برحوا يمارسونها منذ ١٤٠٠ سنة .

٤ - ولقد تحولت مدينة القدس الشريف المحتلة منذ عام ١٩٦٧ الى جيب صغير تقريبا ان لم يكن الى " غيتو " . فقد وسعت المدينة الى خمسة عشر امثالاها ، عن طريق عمليات الاستيطان والتوسع الاسرائيلية وطوقت من جميع الجهات من عتبة بيت لحم في الجنوب الى عتبة مدينة رام الله في الشمال ، وهي مسافة تبلغ ٤ كيلومترا . وفي الغرب طوقت القدس بسلسلة من المستوطنات الاسرائيلية فسي المناطق الجبلية من الضفة الغربية المحتلة كما طوقت من ناحية الشرق بمدينة صناعية شيدت مؤخرا في الخان الأحمر .

٥ - بيد ان ما يبعث على مزيد من الانزعاج من ناحية دينية وتاريخية بحتة هو تد مير الأماكن التاريخية المقدسة في مدينة القدس القديمة ولا سيما عمليات الحفر العميق المستمرة تحت أسس المسجد الأقصى وبالقرب من المساجد التاريخية ومراكز التعليم الديني التي يبلغ عمرها عدة قرون في هذه المنطقة المقدسة . وكاد الحرم الابراهيمي الشريف الذي انشئ منذ ١٤٠٠ سنة في الخليل ان يتحول الى كئيس .

٦ - وان الدول الاسلامية الاعضاء في الامم المتحدة المشتركة في هذا الاجتماع ترى عن دراسة ، وهي مقتنعة اقتناعا راسخا ، انه اذا استمرت السياسات والممارسات الاسرائيلية الحالية في مدينة

القدس وضواحيها فان التراث الاسلامي والعربي بأسره في القدس سيندرثر تماما تقريباً في المستقبل القريب كما ان المواطنين الفلسطينيين الاصليين القاطنين في القدس - العرب المسلمين والمسيحيين على حد سواء - أنصار الاسلام والمسيحية وحراسها وتجسيدها الحي - سيجهرون على الرحيل عن طريق عملية انهاك محسوبة تاركين وراءهم مساجد وكنائس حاوية تشيع ولع المعتدين الاسرائيليين بالمغريات السياحية .

٧ - وان الدول الاسلامية الاعضاء في الامم المتحدة تجد نفسها مضطرة لأن توجه تحذيراً رسمياً بأن معتنقي الدين الاسلامي البالغ عددهم ٨٠٠ مليون نسمة لن يسمحوا ، في اي ظرف من الظروف ، بمثل هذا العدوان الأثيم على واحدة من أقدم مدنهم وجانب من أقدم جوانب تراثهم التاريخي وانتهاك قدسيتهما .

٨ - وفي ضوء الاعتبارات المذكورة اعلاه :

أولاً ، ترقب الدول الاسلامية الاعضاء بقلق بالغ العمق عملية التشويه والاستعمار التي تقوم بها حالياً سلطات الاحتلال الاسرائيلية في مدينة القدس الشريف .

ثانياً ، ترى الدول الاسلامية الاعضاء ان هذه التدابير جميعها ، التي اتخذت حتى الآن والتي قد تتخذ مستقبلاً ، غير مشروعة وتشكل انتهاكاً لاتفاقية جنيف الرابعة لعام ١٩٤٩ (١) ولمبادئ وقواعد القانون الدولي وقرارات الامم المتحدة . وعليه فإن هذه التدابير جميعها باطلة وينبغي الفؤها على الفور .

ثالثاً ، تعرب الدول الاسلامية الاعضاء عن تصميم بلدانها على ان تبذل قصاراها وأن تعيد بكافة الوسائل الصفة الاسلامية والعربية للقدس وأن توقف عملية النهب التي تقوم بها سلطات الاحتلال الاسرائيلية في المدينة المقدسة .

رابعاً ، تود الدول الاسلامية الاعضاء ، وهي تعرب عن عزمها على تخليص القدس المحتلة ، ان تؤكد انها تعارض عن اقتناع اي شكل من اشكال التعصب الديني او العنصري ، وتؤمن بشدة بالمساواة بين جميع الشعوب بغض النظر عن انتطائها الديني . ولكن الدول والشعوب الاسلامية تعارض بشدة اي ممارسة اي تمييز ضدها أو حرمانها من حقوقها واستحقاقاتها الدينية والتاريخية غير القابلة للتصرف في القدس نتيجة لادعاءات اسرائيل بالملكية الخالصة لها والسيطرة عليها .

خامساً ، تؤمن الدول الاسلامية الاعضاء ايما ناسخاً وبلاجماع بأن تخليص القدس لا يمكن ان يتحقق الا بانسحاب اسرائيل من الاراضي الفلسطينية والعربية المحتلة واستعاد حقوق الشعب الفلسطيني المشروعة وغير القابلة للتصرف وفقاً لجميع قرارات الامم المتحدة المتصلة بالموضوع .

(١) الأمم المتحدة ، مجموعة المعاهدات ، المجلد ٧٥ ، الرقم ٩٧٣ ، الصفحة ٢٨٧

سادسا ، تصمم الدول الاسلامية الاعضاء في الامم المتحدة البالغ عددها ٤٢ دولة على ان تبقي الحالة والتطورات المتعلقة بالقدس قيد دراسة مستمرة ودقيقة للبت في الخطوات الاخرى التي ينبغي اتخاذها لاعادة الشرعية والأحوال الطبيعية لمدينة القدس المقدسة التي يشكل نزاعها خطراً شديداً على السلم والأمن العالميين .

سابعا ، تؤيد الدول الاسلامية الاعضاء بشدة طلب حكومة الاردن والدول العربية الاخرى عقد جلسة عاجلة لمجلس الامن للنظر في الحالة المتردية باستمرار في البســــالاد المقدسة .

ثامنا ، يعدم هذا الاعلان على جميع الدول الاعضاء في الامم المتحدة وعلى مجلس الامن بوجه خاص مع وطيء الأمل في ان يقوم المجلس باتخاذ تدابير عاجلة وفعالة من بينها تطبيق الفصل السابع من ميثاق الامم المتحدة لضمان امتثال ميثاقها وقراراتها بشأن هذا الموضوع البالغ الأهمية .

-----